

# POJISTNÁ SMLOUVA

pro pojištění úvěru na předexportní financování výroby pro vývoz

**Pojistitel:**

obchodní firma: Exportní garanční a pojišťovací společnost, a.s.  
právní forma: Akciová společnost  
sídlo: Praha 1, Vodičkova 34/701, PSČ: 111 21, Česká republika  
IČ: 45279314  
DIČ: CZ45279314  
zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl B, vložka 1619  
bankovní spojení: [REDACTED]

**zastoupená:** [REDACTED]

(dále jen „**Pojistitel**“)

a

**Pojistník/pojištěný:**

obchodní firma: [REDACTED]  
právní forma: [REDACTED]  
sídlo: [REDACTED]  
IČ: [REDACTED]  
DIČ: [REDACTED]  
zapsána v obchodním rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze oddíl [REDACTED]:

**zastoupená:** [REDACTED]

(dále jen „**Pojištěný**“)

a

**Dlužník:**

obchodní firma: [REDACTED]  
právní forma: [REDACTED]  
sídlo: [REDACTED], Česká republika  
IČ: [REDACTED]  
DIČ: [REDACTED]  
zapsána v obchodním [REDACTED]

**zastoupená:**

(dále jen „**Vývozce**“)

(Pojistitel, Pojištěný a Vývozce dále společně rovněž jako „**Smluvní strany**“ a jednotlivě jako „**Strana**“)

u z a v í r a j í podle ustanovení obecně závazných českých právních předpisů, zejména občanského zákoníku, na základě žádosti pojištěného o pojištění ze dne [redacted] a ve smyslu znění Všeobecných pojistných podmínek pro pojištění úvěru na předexportní financování výroby pro vývoz „F“, které nabyly účinnosti dne 1. ledna 2014 (dále jen „**VPP F**“) tuto pojistnou smlouvu č. 125008638 (dále jen „**Pojistná smlouva**“):

## ČLÁNEK 1

### Základní ustanovení

1. Smluvní strany se dohodly, že předmětem pojištění jsou pohledávky vyplývající ze smlouvy o úvěru [redacted] ze dne [redacted] uzavřené mezi Pojištěným a Vývozcem (dále jen „**Pojištěné pohledávky**“ a „**Smlouva o úvěru**“). Smlouva o úvěru je určena pro financování výroby pro vývoz na základě smlouvy o vývozu ze dne [redacted] na dodávku [redacted] - (dále jen „**Smlouva o vývozu**“) uzavřené mezi Vývozcem a zahraničním dovozcem:


2. Ve Smlouvě o vývozu jsou sjednány následující platební podmínky:

b) [redacted]

d) [redacted]

3. Smlouva o úvěru stanoví poskytnutí předexportního úvěru do výše [redacted] -- (dále jen „**Předexportní úvěr**“).

5. Vývozce prohlašuje, že ve Smlouvě o vývozu jsou jednoznačně definována všechna práva a povinnosti Vývozce.



7. Mezi Pojistitelem, Pojištěným a Vývozcem došlo k dohodě, že riziko zrušení Smlouvy o vývozu Dovozcem před dodáním není pojištěno.


8. Pojištěný prohlašuje, že si ověřil následující skutečnosti:

- a) ziskovost a reálnost kalkulace Smlouvy o vývozu a cash flow obchodního případu,
- b) Předexportní úvěr a vlastní finanční zdroje Vývozce jsou dostatečné k financování výroby pro vývoz podle Smlouvy o vývozu,
- c) platby od Dovoze jsou vhodným způsobem zajištěny proti kurzovému riziku,
- d) současný stupeň rozpracovanosti výroby pro vývoz podle Smlouvy o vývozu odpovídá fázi rozpracovanosti, která je potřebná s ohledem na dodržení termínů dodávek stanovených ve Smlouvě o vývozu (tzn. výroba není ve zpoždění ohrožujícím splnění Smlouvy o vývozu),
- e) Vývozce ke dni podpisu Pojistné smlouvy uzavřel příslušné smlouvy se všemi významnými dodavateli pro Smlouvu o vývozu nebo od nich obdržel alespoň závazné cenové nabídky.

9. Pojistitel nepřebírá odpovědnost za formální a obsahovou stránku uzavřené Smlouvy o vývozu ani Smlouvy o úvěru, a to ani v případě, že je, jejich částí nebo jejich předběžné návrhy měl k dispozici při sjednávání pojištění nebo kdykoli za trvání pojištění dle této Pojistné smlouvy. Změny a dodatky podmínek Smlouvy o vývozu, které ovlivňují podmínky nastavené Pojistnou smlouvou a / nebo podmínek Smlouvy o úvěru mohou být provedeny pouze s písemným souhlasem Pojistitele a mohou vést ke změně Pojistné smlouvy, resp. ke změně pojistné sazby a míry spoluúčasti.

10. Pojištěný je povinen zajistit, že Předexportní úvěr bude čerpán na úhradu nákladů nutných pro výrobu pro vývoz podle Smlouvy o vývozu postupně v souladu s finanční potřebou Vývozce, která bude v souladu s harmonogramem čerpání Předexportního úvěru podle nákladových položek a jeho splacení, který tvoří přílohu č. II. Pojistné smlouvy a v souladu s kalkulací obchodního případu, která tvoří přílohu č. I. Pojistné smlouvy.

11. Pojištěný je povinen zajistit, aby splacení Pojištěných pohledávek bylo ve prospěch Pojištěného zajištěno alespoň v následujícím rozsahu:



## ČLÁNEK 2

### Rozsah pojištění

1. Pojištění kryje riziko dílčího nebo úplného nesplacení Předexportního úvěru poskytnutého Pojištěným, ve sjednané lhůtě a ani v průběhu čekací doby (pojistná událost), z důvodu nesplnění podmínek Smlouvy o vývozu v důsledku příčin stanovených v článku VII. odst. 2 VPP F (pojistné nebezpečí), následkem čehož nevznikly Vývozci Vývozní pohledávky ze Smlouvy o vývozu (dále jen „**Vývozní pohledávky**“). Splacením Předexportního úvěru se pro účely pojištění podle Pojistné smlouvy rozumí i vznik Vývozních pohledávek. Vývozní pohledávky vznikají dnem, [REDAKCE]  
[REDAKCE] Vznikem Vývozní pohledávky dle článku 1 odst. 2 písm. b) Pojistné smlouvy dochází ke splacení Předexportního úvěru.

2. Pojištění dále kryje kurzové riziko pohybu měnového kurzu české koruny vůči měně, v níž je Předexportní úvěr poskytnut, v případě pojistného plnění. Pro přepočítání z cizí měny se pro účel výplaty pojistného plnění použije kurz ČNB platný ke dni rozhodnutí Pojistitele o pojistném plnění.

3. Předmětem pojištění jsou náklady Pojištěného spojené s financováním Pojištěné pohledávky v průběhu čekací doby (dále jen „náklady na refinancování“). Výše těchto nákladů je určena sazbou [REDAKCE] fixovanou ke dni splatnosti příslušné splátky úvěru, výši této splátky a počtem kalendářních dnů uplynulých od data splatnosti do data vyplacení pojistného plnění Pojistitelem. V případě, že jsou náklady na refinancování záporné, nebudou pro účely Pojistné smlouvy uplatněny.

## ČLÁNEK 3

### Další práva a povinnosti Pojištěného a Vývozce

1. Čerpání Předexportního úvěru je Vývozce oprávněn využít pouze na úhradu nákladů nutných pro výrobu pro vývoz podle Smlouvy o vývozu za podmínek daných Smlouvou o úvěru.

2. Pojištěný je povinen zabezpečit, aby Vývozce čerpal Předexportní úvěr výhradně za účelem uvedeným v článku 1 odst. 9 Pojistné smlouvy. Pojištěný je povinen vést samostatný účet, který bude sloužit pro realizaci tohoto obchodního případu, zajistit dodržení předpokládaného rozložení nákladových položek uvedených v kalkulaci obchodního případu (viz příloha č. I) a harmonogramu čerpání Předexportního úvěru podle nákladových položek a jeho splácení (viz příloha č. II), vést dokladovou evidenci o účelovosti čerpání Předexportního úvěru, kterou je povinen Pojistiteli na požádání předložit. Pojištěný je dále povinen neprodleně, nejpozději však do 5 pracovních dnů, informovat Pojistitele o uskutečnění čerpání Předexportního úvěru i o uskutečněných splátkách (na e-mailovou adresu Pojistitele platby@egap.cz a [REDAKCE], nebude-li smluvními stranami dohodnuto jinak), a vykonávat neprodleně všechna účelná opatření k zamezení vzniku pojistné události. Další povinnosti Pojištěného upravují VPP F.

[REDAKCE]  
[REDAKCE]  
4. [REDAKCE] Pojistitel má právo odmítnout nebo snížit v odpovídajícím rozsahu výplatu pojistného plnění, pokud Pojištěný nesplní povinnosti dané Pojistnou smlouvou a VPP F, zejména týkající se účelovosti čerpání Předexportního úvěru.

6. Pojištěný je povinen zajistit, aby před prvním čerpáním Předexportního úvěru byl ve prospěch Vývozce.

#### **ČLÁNEK 4** **Trvání pojištění (pojistná doba)**

1. Pojištění se sjednává v návaznosti na podmínky Smlouvy o vývozu a Smlouvy o úvěru. Pojištění vzniká dnem zaplacení pojistného uvedeného v článku 5 Pojistné smlouvy, nejdříve však dnem účinnosti Pojistné smlouvy.

2. Pojištění zaniká v případě bezeškodního průběhu vývozu dne nebo z důvodů stanovených ve VPP F podle toho co nastane dříve. Nastane-li pojistná událost, zaniká pojištění rozhodnutím Pojistitele o pojistném plnění pro poslední pojištěnou pohledávku (pojistná doba).

3. Pokud je podle Smlouvy o úvěru stanovena povinnost splácet Předexportní úvěr formou splátek, považuje se pro účely pojištění každá z těchto splátek za samostatnou pojištěnou pohledávku.

#### **ČLÁNEK 5** **Placení pojistného**

Pojištěný se zavazuje uhradit Pojistiteli pojistné za podmínek, které jsou stanoveny v Pojistné smlouvě a VPP F.

2. Pro pojištění dle článku 2 Pojistné smlouvy je sjednána pevná pojistná sazba ve z jistiny Předexportního úvěru.

3. Sjednaná výše pojistného již v sobě zahrnuje možné zvýšení nebo snížení pojistného rizika, a proto z důvodu změny pojistného rizika nedochází ke změně pojistného po celou dobu trvání pojištění. V případě, že dojde k navýšení jistiny Předexportního úvěru či prodloužení doby trvání pojištění je Pojistitel oprávněn z těchto titulů fakturovat dodatečné pojistné.

5. [REDACTED]

## **ČLÁNEK 6**

### **Pojistné plnění**

1. V souladu s článkem VIII VPP F vznikne Pojištěnému právo na pojistné plnění vznikem pojistné události.
2. Spoluúčast se stanoví ve výši [REDACTED]. Ve výši své spoluúčasti nese Pojištěný podíl na zachraňovacích nákladech, včetně účelně vynaložených nákladů na vymáhání Pojištěných pohledávek v souladu s čl. XI. odst. 2 písm. m) VPP F.
3. Pojistné plnění se poskytuje v české měně.

## **ČLÁNEK 7**

### **Prohlášení Vývozce o uznání závazku pro případ, že řádně nesplní Smlouvu o vývozu (rekurz)**

1. Vývozce se zavazuje, že uhradí Pojistiteli pojistné plnění vyplacené Pojištěnému, pokud ke vzniku pojistné události došlo v důsledku nesplnění podmínek Smlouvy o vývozu Vývozcem, a to do [REDACTED] kalendářních dnů od doručení výzvy Pojistitele k úhradě.
2. V případě, že Vývozce povede s Dovozcem soudní nebo arbitrážní spor o řádném plnění Smlouvy o vývozu a pravomocné rozhodnutí bude v jeho neprospěch, Vývozce je povinen nahradit Pojistiteli vyplacené pojistné plnění podle Pojistné smlouvy, a to do [REDACTED] dnů od nabytí právní moci soudního nebo arbitrážního rozhodnutí.
3. Při prodlení s plněním povinností vůči Pojistiteli podle odstavce 1 nebo 2 tohoto článku Pojistné smlouvy je Vývozce povinen uhradit Pojistiteli úrok z prodlení.

## **ČLÁNEK 8**

### **Ustanovení závěrečná**

1. Nedílnou součástí Pojistné smlouvy jsou následující přílohy:
  - a) Kalkulace obchodního případu
  - b) Harmonogram čerpání Předexportního úvěru podle nákladových položek a jeho splácení
2. Smluvní strany se dohodly, že Pojistná smlouva se řídí VPP F, které jsou zveřejněny na webových stránkách Pojistitele [www.egap.cz](http://www.egap.cz) a tvoří nedílnou součást Pojistné smlouvy. Podpisem Pojistné smlouvy Pojištěný a Vývozce potvrzují, že byli před uzavřením této Pojistné smlouvy seznámeni se zněním VPP F, a že s jejím obsahem, včetně odchýlení se od § 1799 a § 1800 občanského zákoníku o smlouvách uzavíraných adhezním způsobem dle čl. XVI. odst. 9, bezvýhradně souhlasí.

3. V případě odlišné úpravy jednotlivých ustanovení v Pojistné smlouvě a VPP F je vždy rozhodující znění Pojistné smlouvy.

4. Pojistník je současně Pojištěným. Oprávněnou osobou je vždy Pojištěný, pokud se smluvní strany písemně nedohodnou jinak.

5. V případě výpovědi pojištění po uzavření Pojistné smlouvy ze strany Pojištěného nebo v případě odstoupení Pojistitele od Pojistné smlouvy na základě článku 5 odst. 5 Pojistné smlouvy, je Pojištěný povinen uhradit Pojistiteli poplatek za rezervaci pojistných zdrojů, a to ve výši [REDACTED] (slovy: [REDACTED] českých).

6. O náhradu zachraňovacích nákladů včetně účelně vynaložených nákladů na vymáhání Pojištěné pohledávky je Pojištěný povinen požádat a řádně je doložit do 2 měsíců od data jejich vynaložení. V případě nedodržení této lhůty Pojistiteli nevznikne povinnost takové náklady Pojištěnému nahradit. Náklady spojené s prokazováním oprávněnosti pojištěných pohledávek v souladu s VPP F a souvisejících nároků není Pojistitel povinen hradit.

7. Pro účely zajištění Pojistitele u zajistitele, případného vymáhání Pojištěných pohledávek, souvisejících nároků a pro případná jednání o postoupení Pojištěných pohledávek je Pojistitel oprávněn sdělovat třetí straně skutečnosti týkající se pojištění dle této Pojistné smlouvy a Pojištěných pohledávek.

8. Zaplacením podle této smlouvy se rozumí připsání na účet Pojistitele. Při prodlení s placením pojistného a finančních závazků vůči Pojistiteli je Pojištěný povinen uhradit Pojistiteli úrok z prodlení.

9.



10. Pojistná smlouva nabývá platnosti dnem podpisu stranami a účinnosti dnem uveřejnění smlouvy v registru smluv a je uzavřena na dobu trvání pojištění.

11. V případě, že pojištění dle této Pojistné smlouvy nevznikne do jednoho roku od jejího podpisu, pojistná smlouva zaniká. Ustanovení článku 5 odst. 5 tím není dotčeno.

12. Pojištění podle Pojistné smlouvy je pojištění škodové.

13. Není-li v Pojistné smlouvě uvedeno jinak, mohou být změny a dodatky Pojistné smlouvy prováděny pouze písemnou formou. Za vyhotovení dodatku je Pojistitel oprávněn požadovat zaplacení poplatku dle aktuálně platného ceníku Pojistitele, který je platný do patnácti kalendářních dnů ode dne vystavení faktury Pojistitelem.

14. Pojistná smlouva a všechny vztahy z ní vyplývající se řídí právním řádem České republiky.

15. Vývozce se podpisem Pojistné smlouvy zavazuje k plnění povinností, které mu vyplývají z VPP F a z ustanovení Pojistné smlouvy a zároveň potvrzuje, že si je vědom možného postihu ze strany Pojistitele v případě jejich neplnění.

16. Pojistná smlouva je sepsána ve třech stejnopisech, z nichž každá ze Stran obdrží po jednom.


17. Stejnopis této Pojistné smlouvy, který obdrží pojistník, je zároveň potvrzením o uzavření pojistné smlouvy (pojistkou) ve smyslu § 2775 občanského zákoníku.

18. Smluvní strany se odchylně od VPP F dohodly, že všechny spory vzniklé mezi nimi z právních vztahů založených touto Pojistnou smlouvou nebo v souvislosti s ní (včetně otázek platnosti nebo neplatnosti Pojistné smlouvy), jež se nepodaří v přiměřené době vyřešit smírnou cestou, budou rozhodovány příslušnými soudy České republiky.

19. Informační povinnosti dle Pojistné smlouvy jsou Pojištěný a Vývozce povinni plnit neprodleně, nejpozději však do 5 pracovních dnů od okamžiku, kdy se mohli a měli dozvědět o skutečnosti, se kterou je informační povinnost spojena, pokud Pojistná smlouva nestanoví jinak.

20. Pojištěný a Vývozce berou na vědomí, že Pojistitel, jako právnická osoba s většinovou majetkovou účastí státu, podléhá zákonu č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv) a souhlasí se uveřejněním uzavřené Pojistné smlouvy v registru smluv, s tím, že takové uveřejnění nepředstavuje porušení jeho povinnosti mlčenlivosti. Smluvní strany se dohodly, že uveřejnění výše uvedených dokumentů v registru smluv zajistí Pojistitel.

21.

 Současně berou Pojištěný a Vývozce na vědomí a souhlasí se skutečností, že bez ohledu na výše uvedené musí být v metadatech smlouvy vždy uveřejněny identifikace smluvních stran, vymezení předmětu smlouvy, cena, a pokud ji smlouva neobsahuje, hodnota předmětu smlouvy, lze-li ji určit, a datum uzavření smlouvy s výjimkou případů, kdy identifikace smluvních stran a cena, resp. hodnota předmětu smlouvy tvoří obchodní tajemství Pojistitele.

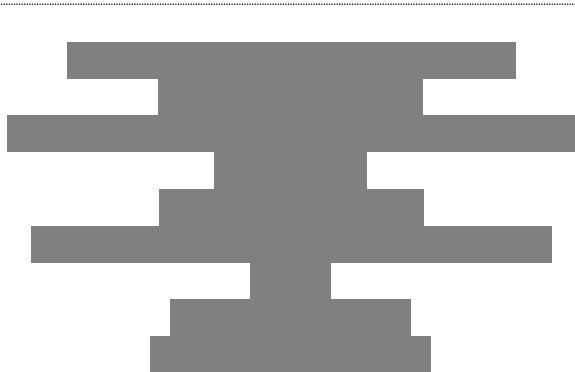


22.



Pojištěný:

Pojistitel:



V Praze, dne .....2018



Exportní garanční a pojišťovací společnost, a.s.

Vývozce:

V ..... dne ..... 2018

